

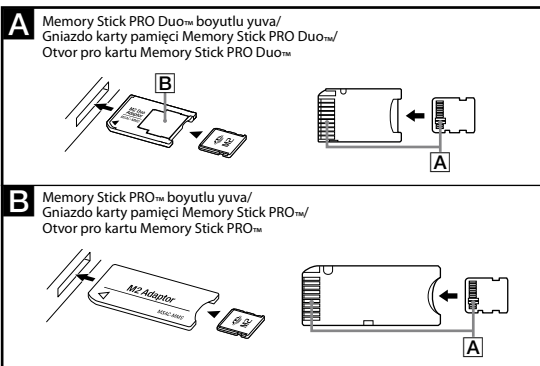
IC Recording Media Memory Stick Micro™ (M2™)

Kullanma Kılavuzu/Instrukcja obsługi/Návod k použití/
Kezelési útmutató/Návod na používanie/Oδηγός Χρήσης



©2007 Sony Corporation

http://www.sony.net/



Türkçe

Bu cihazı çalıştırmadan önce bu kullanma kılavuzunu dikkatli bir şekilde okuyunuz ve ilerde referans olarak başvurmak üzere saklayınız.



Eski Elektrikli & Elektronik Ekipmanların Atılması (Avrupa Birliği'nde ve ayrı toplama sistemlerine sahip diğer Avrupa ülkelerinde uygulanır)

Ürünün veya ambalajın üzerinde bulunan bu sembol, bu ürünün bir ev atığı olarak muamele görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için mevcut olan uygun toplama noktasına teslim edilmelidir. Bu ürünün doğru şekilde atılmasını sağlayarak, bu çevre yanlış müdahale edilmesinin sonucunda ortaya çıkabilecek ve yine ile insan sağlığı üzerinde olumsuz etkide bulunabilecek durumların önlenmesine yardımcı olursunuz. Malzemenin geri dönüşümü, doğal kaynakları korumamıza yardımcı olacaktır. Bu ürünün geri dönüşümüyle ilgili daha fazla bilgi için, lütfen şehrinizde bulunan yerel ofise, evsel atıklar toplama servisimize veya bu ürünü satın aldığınız mağazaya temasa geçin.

UYARI

Yangın veya elektrik çarpması tehlikesini azaltmak için, üniteyi yağmur veya neme maruz bırakmayın.

- Bu ortam Memory Stick Micro™ (M2™) uyumlu ürünler için kullanılabilir. (Bu ortamı kullanmadan önce ürününüzün uyumlu olup olmadığını kontrol ediniz.)
- Tim diğer ürünlerle çalışması garanti edilmez.
- Çift boyutlu Memory Stick PRO™ ile uyumlu ürünlerde bu ortama erişmek için "MSAC-MMD" Memory Stick Micro™ (M2™) çift boyutlu adaptör kullanınız. (Şekil A)
- Standart boyutlu Memory Stick PRO™ uyumlu ürünlerde bu ortama erişmek için "MSAC-MMS" Memory Stick Micro™ (M2™) Standart boyutlu adaptör kullanınız. (Şekil B)
- Hem MSAC-MMD Memory Stick Micro™ (M2™) Duo boyutlu adaptör hem de MSAC-MMS Memory Stick Micro™ (M2™) Standart boyutlu adaptör aşağıda M2™ olarak anılacaktır.
- M2™ adaptörünün çalışma kontrolü bu ortam ile yapılmıştır.
- Bu ortam MagicGate™ destekler. MagicGate™ Sony tarafından geliştirilmiş içerik koruma fonksiyonunun genel addir. Ürününüzün MagicGate™ içerik koruma teknolojisinin destekleyici desteklemediğini kontrol ediniz.
- Telif hakkı kanunları kayıtların izinsiz kullanımını yasaklar.
- "Sony Memory Stick Data Rescue Service" (Sony Memory Stick Veri Kurtarma Hizmeti) çeşitli tipledeki Sony Memory Stick™ içerisindeki veriyi kurtarmak için kullanılan bir hizmettir. Daha fazla bilgi için aşağıda verilen internet sayfasına ziyaret ediniz. <http://www.sony.net/memorystick/support/>
- Sony, Altyapı hizmetlerinin kullanımından doğacak sonuç ve çıktılarını doğruluk ve kesinliği hakkında herhangi bir Garanti vermez.
- Bu ortam sevk edilmeden önce formatlanmıştır.
- Bu ortamı tekrar formatlamak için bir MemoryStick PRO™ uyumlu ürün kullanınız. Detaylı bilgi için, ürünün kullanma kılavuzuna ya da destek merkezimize başvurunuz.

Uyumlu ürünlerle çalışma hakkında detaylı bilgi için ilgili ürünün kullanma kılavuzuna bakınız.

Kullanımla ilgili önlemler

UYARI

- YUTMA TEHLİKESİNDE DOLAYI ÇOCUKLARIN ERIŞEMEYECEĞİ YERLERDE TUTUN.**
- BU ORTAMI BAŞKA HERHANGİ BİR BELLEK KARTI YUVASINA DOĞRUDAN TAKMAYIN**

- A terminaline çıplak elle ya da herhangi bir metal nesneyle dokunmayınız.
- Bu ortamı çıkartırken ya da takarken B parçasını çok sıkı tutmayınız. Böyle yapmak çıkartma ya da takma işlemini zorlaştırır.
- Bu ortamı bir yere çarpmayınız, bükmeyiniz, düşürmeyiniz veya ıslatmayınız.
- Bu ortamı sökmeyiniz veya dönüştürmeyiniz.
- Bu ortamı aşağıda belirtilen yerlerde kullanmayınız ve saklamayınız:
 - Önerilen çalışma koşullarına uygun olmayan yerlerde.
 - Yazın kapalı bir araç içerisinde ya da güçlü güneş ışığı altında / doğrudan güneş ışığı alan yerlerde / bir ısıtıcı yakınında, vb.
 - Nemli ya da aşırı nemli yerlerde.
- M2™ Adaptörüne bu ortam takılı olmadığı zaman M2™ Adaptörünü Memory Stick™ uyumlu ürünlere takmayınız. Böyle bir hareket ürünü arızalanmasına neden olabilir.
- M2™ Adaptörü üzerine etiket gibi şeyler yapıştırmayınız. Adaptörü Memory Stick PRO™ uyumlu ürünlere takarken etiket çıkabilir.
- Kir, toz ya da yabancı cisimlerin M2™ adaptörün giriş portuna girmemesine dikkat ediniz.

- Kullanmadan önce takma yönünün doğru olup olmadığını kontrol ediniz.
- Bu ortamı M2™ Adaptöründe gidebildiği yere kadar takın. Bu ortam tam olarak takılmadığı çalışmayabilir.
- Önemli verilerinizi yedeklemenizi öneririz.
- Aşağıda belirtilen durumlarda kayıtlı veri zarar görebilir ya da kaybolabilir.
 - Bu ortam ya da M2™ Adaptör yerinden çıkartıldığında ya da veri formatlama, okuma ya da yazma işlemleri sırasında cihaz kapatıldığında.
 - Bu ortam statik elektrik ya da elektrik gürültüsüne maruz olan yerlerde kullanıldığında.
 - Adaptör Şekil A ve Şekil B'de gösterilenler haricinde bir kullanımda kullanıldığında.

Sony, kaydetmiş olduğunuz verinin zarar görmesinden ya da kaybedilmesinden dolayı herhangi bir sorumluluk kabul etmez.	
Kapasite (Yaklaşık Kullanıcı kapasitesi parantez içerisinde verilmiştir)	256 MB (220 MB): MS-A256W 512 MB (450 MB): MS-A512W 1 GB (900 MB): MS-A1GW
Çalışma Voltajı	1,7 V ila 1,95 V ve 2,7 V ila 3,6 V
Çalışma Ortamı:	-25°C +85°C (-13°F +185°F) (yoğuşmasız)
Boyutlar (ExBxY)	Yaklaşık 12,5 × 15 × 1,2 mm
Ağırlık	Yaklaşık 1gr
Cihazla beraber verilenler	MSAC-MMD (1), MSAC-MMS (1), Basılı doküman SETi

Tasarım ve teknik özellikler haber verilmeklezen değiştirilebilir.

Memory Stick™, Memory Stick PRO™, Memory Stick PRO Duo™, Memory Stick Micro™, M2™, MagicGate™ ve MagicGate™ Sony Corporation'a ait ticari markalardır.

Polški

Przed przystąpieniem do użytkowania tego nośnika należy dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję i zachować ją na przyszłość.



Polzbycie się zużytego sprzętu (stosowane w ramach Unii Europejskiej i w pozostałych krajach europejskich stosujących własne systemy zbiorów)

Ten symbol na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt nie może być traktowany jako odpad komunalny, lecz powinno się go dostarczyć do odpowiedniego punktu zbiórki sprzętu elektrycznego i elektronicznego, w celu recyklingu. Odpowiednie zadysponowanie zużytego produktu zapobiega potencjalnym negatywnym wpływom na środowisko oraz zdrowie ludzi, jakie mogłyby wystąpić w przypadku niewłaściwego zagospodarowania odpadów. Recykling materiałów pomoże w ochronie środowiska naturalnego. W celu uzyskania bardziej szczegółowych informacji na temat recyklingu tego produktu, należy skontaktować się z lokalną jednostką samorządu terytorialnego, ze służbami zagospodarowywania odpadów lub ze sklepem, w którym zakupiony został ten produkt.

OSTRZEŻENIE

Aby zmniejszyć ryzyko pożaru lub porażenia prądem, nie wystawiać urządzenia na deszcz i chronić je przed wilgocią.

- Ten nośnik może być używany w urządzeniach zgodnych z kartami pamięci Memory Stick Micro™ (M2™). (Przed użyciem tego nośnika należy sprawdzić, czy dane urządzenie obsługuje taki typ kart pamięci.)
- Prawidłowa współpraca z innymi urządzeniami nie jest gwarantowana.
- Aby korzystać z tego nośnika w urządzeniach obsługujących karty pamięci Memory Stick PRO™ o wielkości Duo, należy użyć adaptera „MSAC-MMD” Memory Stick Micro™ (M2™) o wielkości Duo. (Rysunek A)
- Aby uzyskać dostęp do nośnika w produkcie zgodnym z formatem Memory Stick PRO™ w wersji standardowej, należy wykazać adapter „MSAC-MMS” Memory Stick Micro™ (M2™) Standard (rysunek B).
- Zarówno adapter kart pamięci MSAC-MMD Memory Stick Micro™ (M2™) o wielkości Duo, jak i MSAC-MMS Memory Stick Micro™ (M2™) o wielkości standardowej są określane w dalszej części jako adapter M2™.
- Test działania adaptera M2™ został przeprowadzony przy użyciu tego nośnika.
- Ten nośnik obsługuje technologie MagicGate™. MagicGate™ to ogólna nazwa systemu ochrony materiałów opracowanego przez firmę Sony. Należy sprawdzić, czy używane urządzenie obsługuje technologie ochrony materiałów Magic Gate™.
- Prawo autorskie zabrania nieupoważnionego używania nagrań.
- „Sony Memory Stick Data Rescue Service” to usługa odzyskiwania danych z różnych typów kart pamięci Sony Memory Stick™. Więcej informacji można znaleźć na stronie internetowej pod podanym poniżej adresem. <http://www.sony.net/memorystick/support/>
- Firma Sony nie udziela żadnych gwarancji odnośnie dokładności czy niezawodności rezultatów uzyskanych dzięki wykorzystaniu programów narzędziowych.
- Ten nośnik jest fabrycznie sformatowany. Aby sformatować nośnik M2™ na nowo, należy użyć urządzenia obsługującego karty pamięci Memory Stick PRO™. Dalsze informacje na ten temat można znaleźć w instrukcji obsługi urządzenia lub w centrum pomocy technicznej.

Więcej szczegółów na temat współpracy ze zgodnymi urządzeniami można znaleźć w instrukcji obsługi.

Środki ostrożności dotyczące użytkowania

OSTRZEŻENIE

- ZE WZGLĘDU NA RYZYKO POŁKNIECIA PRODUKT NALEŻY PRZECHOWYWAĆ W MIEJSCU NIEDOSTĘPNYM DLA DZIECI.**
- NOŚNIKA M2™ NIE NALEŻY BEZPOŚREDNIO WKŁADAĆ DO ŻADNEGO INNEGO GNIAZDA KART PAMIĘCI.**

- Nie dotykaj złącza A ręką ani żadnym metalowym przedmiotem.
- Podczas wyjmowania lub wkładania nośnika nie należy zbyt mocno trzymać za część B. Gdyż może to utrudniać wyjmowanie lub wkładanie.
- Nie zginać nośnika, chronić go przed uderzeniami, upadkiem oraz kontaktem z wodą.
- Nie podejmować prób demontażu ani przerabiania tego nośnika.
- Tego nośnika nie należy używać ani przechowywać w następujących miejscach:
 - w miejscach, w których warunki środowiskowe przekraczają zalecane wartości;
 - w zamkniętym samochodzie w okresie letnim lub zaparkowanym w mocno nasłonecznionym miejscu, a także w pełnym słońcu, blisko grzejników itp.;
 - w wilgotnym lub sprzyjającym korozji środowisku.
- Nie należy wkładać adaptera M2™ do urządzeń zgodnych z kartami pamięci Memory Stick PRO™, jeśli w adapterze M2™ nie ma tego nośnika. Nieprzestrzeganie tego zalecenia może spowodować awarię urządzenia.
- Do adaptera M2™ nie należy niczego przyspajając, np. etykiety. Etykieta może oderwać się podczas wkładania adaptera do urządzeń zgodnych z kartami pamięci Memory Stick PRO™.
- Uważać, aby do otworu nośnika w adapterze M2™ nie dostał się brud, kurz czy inne przedmioty.
- Przed użyciem należy sprawdzić prawidłowy kierunek wkładania.
- Ten nośnik M2™ należy włożyć możliwie jak najgłębiej do adaptera M2™. Nośnik M2™ może nie działać prawidłowo, jeśli nie jest całkowicie włożony.
- Zaleca się sporządzanie kopii zapasowych ważnych danych.
- Zapisane dane mogą zostać utracone lub zniszczone w następujących przypadkach:
 - Jeśli ten nośnik lub adapter M2™ zostanie wyjęty lub zostanie wyłączone zasilanie podczas formatowania, odczytu lub zapisu danych.
 - Jeśli nośnik jest używany w miejscach, w których występuje elektryczność statyczna lub zakłócenia elektryczne.
 - Jeśli adapter jest używany w inny sposób, niż zostało to pokazane na powyższych rysunkach A i B.

Firma Sony nie ponosi odpowiedzialności za żadne uszkodzenia zapisanych danych ani ich utratę.

Pojemność pamięci (przybliżona pamięć dostępna do wykorzystania)	256 MB (220 MB) : MS-A256W 512 MB (450 MB) : MS-A512W 1 GB (900MB) : MS-A1GW
Napięcie zasilania	1,7 V-1,95 V i 2,7 V-3,6 V
Środowisko robocze	od -25 ° do +85 ° C (bez kondensacji)
Wymiary (S x D x W)	około 12,5 × 15 × 1,2 mm
Masa	około 1 g
Wyposażenie	MSAC-MMD (1), MSAC-MMS (1), komplet drukowanej dokumentacji

Konstrukcja i dane techniczne mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.

Memory Stick™, Memory Stick PRO™, Memory Stick PRO Duo™, Memory Stick Micro™, M2™, MagicGate™ i MagicGate™ są znakami towarowymi firmy Sony Corporation.

Česky

Před používáním těchto médií si důkladně přečtěte tuto příručku a uchovejte ji pro další použití.



Nakládání s nepotřebným elektrickým a elektronickým zařízením (platné v Evropské unii a dalších evropských státech uplatňujících oddělený systém sběru)

Tento symbol umístěný na výrobku nebo jeho balení upozorňuje, že by s výrobkem po ukončení jeho životnosti nemělo být nakládáno jako s běžným odpadem z domácnosti. Místo toho by měl být odložen do sbrného místa určeného k recyklaci elektrických výrobků a zařízení. Dodržení této instrukce zabrání negativním dopadům na životní prostředí a zdraví lidí, které naopak může být ohroženo nesprávným nakládáním s výrobkem při jeho likvidaci. Recyklováním materiálů, z nichž je vyroben, pomůžete zachovat přírodní zdroje. Pro získání dalších informací o recyklaci tohoto výrobku kontaktujte, prosím, místní orgány státní správy, místní firmu zabezpečující likvidaci a sběr odpadů nebo prodejnu, v níž jste výrobek zakoupili.

VAROVÁNÍ

Nevystavujte přístroj dešti ani vlhkosti; omezte tak nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

- Tato paměťová karta může být používána pouze v zařízeních kompatibilních s Memory Stick Micro™ (M2™). Před použitím média vždy zkontrolujte kompatibilitu zařízení.
- Správná funkce se všemi ostatními zařízeními není garantována.
- Pro zařazení používaných velikost paměťových karet Duo Memory Stick PRO™ použijte pro připojení této karty adaptér Memory Stick Micro™ (M2™) typu MSAC-MMD – (viz obrázek A).
- Pro zařazení používaných standardní velikost paměťových karet Memory Stick PRO™ použijte pro připojení této karty adaptér Memory Stick Micro™ (M2™) typu MSAC-MMS – (viz obrázek B).
- Oba adaptéry, MSAC-MMD Memory Stick Micro™ (M2™) Duo adaptér a MSAC-MMS Memory Stick Micro™ (M2™) adaptér, jsou níže uváděny pouze jako adaptéry M2™.
- Provoz adaptéru M2 byl přezkoušen s médii s "M2".
- Toto médium podporuje MagicGate™. MagicGate™ je obecný název technologie pro ochranu obsahu vyvinutou společností Sony. Před nákupem zkontrolujte, zda je zařízení kompatibilní s technologií ochrany Magic Gate™.
- Zákony na ochranu autorských práv zakazují neautorizované užívání záznamů.
- Sony Memory Stick Data Rescue Service je služba pro obnovu dat z různých typů Sony Memory Stick™. Další informace naleznete na následující webové stránce: <http://www.sony.net/memorystick/support/>
- Společnost Sony neposkytuje žádnou záruku na přesnost a spolehlivost výsledků nebo výstupů z těchto pomocných programů.
- Toto médium je naformátováno před expedicí. Pro nové zformátování média použijte zařízení kompatibilní s Memory Stick PRO™. Více informací naleznete v návodu k obsluze příslušného zařízení nebo v zákaznickém centru.

Podrobnosti o použití s kompatibilními přístroji naleznete v návodech příslušných přístrojů.

Poznámky k použití

VAROVÁNÍ

- DRŽTE Z DOSAHU MALÝCH DĚTÍ HROZÍ NEBEZPEČÍ SPOLKNUTÍ**
- NEVKLÁDEJTE TOTO MEDIUM PŘÍMO DO JAKÉHOKOLI SLOTU PRO JINÉ PAMĚTOVÉ KARTY.**

- Kontakt karty A se nedotýkejte prsty ani kovovými předměty.
- Při vyjímání a vkládání tohoto zařízení netiskněte část B příliš pevně. Mohlo by to znesnadňovat vyjímání nebo vložení.
- Kartu chráňte před nárazy a vlhkostí, neohýbejte ji a dbejte, aby neupadla.
- Toto médium nerozebírejte a neupravujte.
- Nepoužívejte a neskladujte toto médium na následujících místech:
 - Na místech, kde jsou překračovány doporučené provozní podmínky. Uvnitř uzavřeného automobilu v létě nebo na přímém slunci, v blízkosti topných těles apod.
 - Na místech s vysokou vlhkostí nebo v korozivním prostředí.
- Do přístrojů kompatibilních s Memory Stick PRO™ nevkładějte adaptér M2™, pokud není do adaptéru M2™ vložena karta M2™. Mohlo by dojít k poškození přístroje.
- Na adaptér M2™ nepřilepujte žádné štítky, nálepky apod. Taková nálepka se může při vkládání adaptéru do přístrojů kompatibilních s Memory Stick PRO™ snadno odlepit.
- Dbejte na to, aby do otvoru pro vložení karty na adaptéru M2™ nevnikl prach, nečistoty ani cizí předměty.
- Před použitím si ověřte správnost směru pro vkládání.
- Zasuňte toto médium do adaptéru M2™, co nejdříve to půjde. Toto médium nepracuje správně, pokud není plně zasunuto.
- Doporučujeme vždy zálohovat důležitá data.
- V následujících případech může dojít k poškození uložených dat.
 - Při vyjmutí tohoto média nebo adaptéru M2™ nebo vypnutí napájení zařízení během formátování, zápisu nebo čtení dat.
 - Při použití tohoto média v prostředí se silným elektrostatickým, příp. elektromagnetickým rušením.
 - Při použití tohoto adaptéru jiným způsobem, než na výše uvedených ilustracích A a B.

Společnost Sony neodpovídá za ztrátu nebo poškození uložených dat.

Velikost paměti: (v závorce je uvedena využitelná velikost paměti)	256MB (220 MB): MS-A256W 512 MB (450 MB) : MS-A512W 1 GB (900 MB) : MS-A1GW
Napájecí napětí:	1,7 V až 1,95 V a 2,7 V až 3,6 V
Provozní prostředí:	-25 °C až +85 °C (-13 °F až +185 °F) (bez kondenzace)
Rozměry (šxđxvt):	cca 12,5 × 15 × 1,2 mm
Hmotnost:	cca 1 g
Dodávané příslušenství:	MSAC-MMD (1), MSAC-MMS (1) Sada tištěné dokumentace

Provedení a parametry se mohou změnit bez předchozího upozornění.

Memory Stick™, Memory Stick PRO™, Memory Stick PRO Duo™, Memory Stick Micro™, M2™, MagicGate™ a MagicGate™ jsou ochranné známky společnosti Sony.

